

Hermannstadt, den 26. Mai 1866.

Nr. 21.

II. Jahrgang.

Erscheint jeden
Samstag.

Preis ohne Beilage:
Halbjähr. in loco fl. 2.—

Mit Postversend. fl. 2.30

Preis mit der Beilage:

Halbjähr. in loco fl. 3.—
Mit Postversend. fl. 3.30

Mit Aussendung in loco
halbjährig 20 fl. mehr.

Siebenbürgische Zeitschrift

Handel, Gewerbe und Landwirthschaft.

In einer alten Art werden in der Buchdruckerei des Josef Drotleff (Kleissergasse Nr. 6), dann in Wien, Hamburg und Frankfurt a. M. von Haasenstein & Vogler aufgenommen.

Verantwortlicher Redakteur:
Peter Josef Frank.

1 Sieb. Kübel = 1½ östr. Mehen.	1 östr. Bentner = 112 Soll-Pfund.
1 " Eimer = ¼ östr. Eimer.	2½ östr. Pfund = 1 Oka.
1 Koch = 1600 Quadrat-Kloster	1 Piaster = 9 Neut. = 40 Para.

Inserats-Preise:
für den Raum einer 3mal gespaltenen Garmondeile bei einmaliger Einschaltung 5 kr., bei 2maliger 4 kr., bei 3maliger 3 kr., außerdem 30 kr. Stempelgebühr für jede Einschaltung. Größere Inserate nach Tarif billiger.

Man pränumerirt: In Mediasch bei Herrn Joh. Hedrich; in Schäßburg bei Herrn C. J. Habersang, Buchhändler; in Szatzeg bei Herrn Johann G. Kinn, Kaufmann; in Mühlbach bei Herrn Sam. Winkler, Lottotollkollegant; in Klausenburg bei Herrn J. Stein, Buchhändler; in Bistritz bei Herrn C. Schell, Lehrer; in Kronstadt bei Herrn Haberl & Hedwig.

Siebenbürgische Eisenbahn.

Mit Bezug auf die seinerzeit von uns mitgetheilte Petition der Klausenburger Handels- und Gewerbe kammer in Sachen der Großwardeiner Linie, hat die Kronstädter Kammer in ihrem Protokolle dd. 10. 17. April folgendes veröffentlicht:

Die Kammer freuet sich über die von der Schwesterkammer in Klausenburg zur Förderung dieser hochwichtigen Landesangelegenheit ergriffene Initiative und ist, von dem gleichen Geiste beseelt, zu ähnlichen Schritten wann immer bereit, wenn sie einen Erfolg von denselben hoffen kann. Die Kammer glaubt aber, es sei der h. Reichstag in Pest jetzt noch mit politischen Geschäften so sehr stark in Anspruch genommen, daß er der Frage der Verbesserung und Vermehrung der Landeskommunikationen speziell der Siebenbürgischen Eisenbahnangelegenheit in so lange nicht die nöthige Aufmerksamkeit und praktische Thätigkeit zuwenden werde, bis nicht der in der Sitzung am 20. März beantragte Ausschuß für Volkswirthschaft und Eisenbahnen gewählt worden ist und seine Thätigkeit beginnen wird.

Die Kammer beschließt daher, bei dem Eintreten dieses Falles ein ähnliches Gesuch um baldige Erbauung der Siebenbürgischen Eisenbahn an das h. Repräsentantenhaus in Pest zu richten. Ist bereits geschehen. Die fragliche Petition wurde aber bis noch nicht veröffentlicht. (Die Red.) Die Kammer anerkennt aber auch die Wichtigkeit der Verbindung Siebenbürgens mit Ungarn durch das Maroschthal und die Dringlichkeit des Ausbaues der bereits in Angriff genommenen Strecke Arad bis Karlsburg, da dieser Unterbau bei längerer Nichtbenutzung und Vernachlässigung leidet und das darauf verwendete Capital nutzlos darin steckt. Die Kammer bedauert es, daß diese Strecke von der vorigen Regierung in einer Weise hastig und hinter dem Rücken der Reichsvertretung zu bauen begonnen wurde, um durch das Schaffen einer vollendeten Thatsache den Ausbau der ganzen von ihr projektierten Linie mit Gewalt zu erzwingen und sie bedauert es, daß der Reichsrath in Wien seine Sympathien für Siebenbürgen bei Verhandlung dieser Frage auf eine so zweiseitige Weise beurkundet hat, daß er wohl die Zinsengarantie für die Strecke Arad-Karlsburg genehmigt, zugleich aber so ungünstige Concessionsbedingungen festgestellt hat, daß sich nun kein Unternehmer für den Ausbau dieser Strecke findet. (Gerade die eifrigsten Fürsprecher der Rosenthal-Bodzauer Linie haben am meisten gemästet, und das Land empfindet nun die Folgen dieses falsch verstandenen Patriotismus.) Die Red. fordert aber die Kammer auch diese Strecke für eine im Interesse des Landes gelegene hält und den Ausbau derselben

gleichzeitig mit dem Bau der Großwardein-Klausenburg-Karlsburger Strecke wünscht. (Was sollen zwei Sackbahnen, die in Klausenburg stehen bleiben dem Lande nützen, wenn nicht vor allen Dingen die Verlängerung einer Linie bis an die Landesgrenze angestrebt wird?) Die Red. beschließt sie, sich deshalb an das h. k. k. Handelsministerium zu wenden und von Hochdemselben sich darüber Auskunft zu erbitten, was die hohe Regierung hinsichtlich des Ausbaues dieser im Unterbau nun schon vollendeten Strecke zu thun gesonnen sei? Ob Hochdemselbe die Strecke nun in eigener Regie weiter zu bauen oder unter Stipulirung günstiger Bedingungen an Private zu überlassen beabsichtige oder ob deren Vollendung einer ungewissen Zukunft überlassen bleibe und das arme Land vielleicht noch viele Jahre hindurch blos mit dem Unterbau einer Bahnstrecke sich begnügen soll, während alle andern Provinzen des Reiches längst Eisenbahnen besitzen, für deren Zustandekommen durch Verleihung von Zinsengarantien auch Siebenbürgen mitbeigetragen hat.

Verfahren, alle Oelfarben und Lacke schnell trocknend zu machen.

Mitgetheilt von Dr. Friedrich Süemann.

Hundert Theile Wasser, zwölf Theile Schellack und vier Theile Borax werden unter Umrühren in einem Kupfernen Kessel so lange gelinde erhitzt bis alles eine gleichförmige Flüssigkeit geworden ist; man bedeckt den Kessel und füllt die erkaltete Flüssigkeit auf Flaschen, welche wohl verstopft aufbewahrt werden müssen. Je nachdem man gebleichten oder ungebleichten Schellack angewendet hat, besitzt die Flüssigkeit entweder eine weiße oder braune Farbe und ist für sich allein verwendet ein sehr guter Firnis, der allen damit bestrichenen Gegenständen einen schönen, dauerhaften Glanz verleiht und sie vollkommen gegen Feuchtigkeit und die Wirkungen der Atmosphäre schützt.

Will man nun Oelfarben schnell trocknend machen, so nimmt man (je nachdem man mit hellen oder dunklen Farben arbeitet, von dem hellen oder dunklen Firniß) — dick angeriebene Oelfarbe und Firniß gleiche Theile, setzt zu gleicher Zeit etwas Terpentinöl dazu, und röhrt so lange, bis das Ganze eine gleichförmige Flüssigkeit geworden ist. Man muß sich aber hüten, mehr Oelfarbe, als man angeblich braucht, auf diese Weise anzumachen, weil sie sehr bald ganz fest wird. Alle Gegenstände, mit in solcher Weise behandelter Oelfarbe angestrichen, sind je nach der Witterung und Jahreszeit in 15 bis 30 Minuten vollkommen trocken.

Der Geruch des Lein- und Terpentinöls ist ohne Zweifel schädlich für die menschliche Gesundheit, unter allen Umständen aber sehr lästig; ebenso ist die lange Dauer des Trocknens der Oelfarben ein längst bekannter Umstand, welcher sich sehr fühlbar bei Thüren, Fenstern, Treppengeländern, überhaupt in bewohnten Räumen macht, wo das Vorübergehen an frisch gestrichenen Gegenständen, ohne in nähere Berührung mit ihnen zu kommen, unvermeidlich ist; das Voranstreifen ist aber bekanntlich nicht nur dem Anstrich, sondern auch den Kleidern nachtheilig.

Beides, der üble Geruch und die lange Dauer des Trocknens, können ganz umgangen werden, wenn man die Farben (welche noch nicht mit Leinöl angereichen sind) mit dem in Rede stehenden Firniß anreibt und verarbeitet.

Derlei Anstriche sind in einigen Minuten vollkommen trocken, haben einen außerordentlichen Glanz, widerstehen den Einflüssen der Witterung so gut als Oelfarben und sind dabei vollkommen geruchlos.

Dieser Firniß, mit Goldacker abgerieben, gibt auch einen schönen Fußbodenlack.

Um den Glanz zu erhöhen, kann man sobald die gewünschte Farbenintensität der angestrichenen Gegenstände erreicht ist, dieselben nochmals mit dem Firniß allein überstreichen.

Ebenso können Läcke, welche bisher durch ihr langsamem Trocknen dem Bestäuben sehr ausgesetzt waren, durch Vermischung mit diesem Firniß in schnell trocknende verwandelt werden; jedoch ist immer anzurathen, nur kleine Mengen die man augenblicklich verstreicht, zu vermischen, überhaupt das Gemisch immer gut zu schütteln oder umzurühren, weil mehrere Läcke mit diesem Firniße nur äußerst schwierig eine Vermischung eingehen und sich schnell wieder von ihm abscheiden. (N. Erf.)

Gemeinden der Distrikte Praova und Muschullu über Typhus gezeigt habe:

* (Aufhebung der Buchergesetze in Preußen.) „Wir Wilhelm von Gottes Gnaden König von Preußen etc. verordnen auf Grund des Artikels 63 der Verfassungs-Urkunde vom 31. Januar 1850, auf den Antrag Unseres Staatsministeriums, was folgt:

S. 1. Die bestehenden Beschränkungen des vertragsmäßigen Zinssatzes und der Höhe der Conventional-Strafen, welche statt der Zinsen für den Fall der zur bestimmten Zeit nicht erfolgenden Rückzahlung eines Darlehens bedungen werden, sind bei Darlehen, zu deren Sicherheit nicht unbewegliches Eigenthum verpfändet wird, aufgehoben. Vergleichene Darlehen kann der Schuldner, auch wenn ein späterer Zahlungstermin verabredet ist, jederzeit kündigen und nach Ablauf einer dreimonatlichen Frist zurückzahlen, sofern der Zinssatz oder die Conventional-Strafe sechs Percent übersteigt.

S. 2. Wird die Zahlung eines solchen Kapitals (S. 1) verzögert, so bleibt, wenn ein höherer als der für Zögerungszinsen bestehende Zinssatz bedungen war, dieser höhere Zinssatz auch für die Zögerungszinsen maßgebend.

S. 3. Die privatrechtlichen Bestimmungen in Ansehung der Zinsen von Zinsen und die für die gewerblichen Pfandleih-Anstalten gegebenen Vorschriften werden durch dieses Gesetz nicht geändert.

S. 4. Diese Verordnung tritt mit dem Tage ihrer Verkündigung in Wirksamkeit.

Urkundlich unter Unserer Höchsteigenhändigen Unterschrift und beigedrucktem königlichen Siegel.

Gegeben Berlin, den 12. Mai 1866.

Wilhelm.

Verchiedenes.

* (Sächsisches Verfaßt am.) Die Kronstädter Handels- und Gewerbekammer hat den Herrn Nationsgrafen um eine Abschrift des 1845 der sächsischen Nation ertheilten Privilegiums zur Errichtung eines Nationalversatzamtes — ersucht.

* (Aufgehobene Verkehrsbefreiung.) Nachdem die Kinderpest in der Bukowina laut Eröffnung der dortigen Landesregierung vom 19. März gänzlich erloschen ist, so ist der freie Verkehr mit Hornvieh aller Gattung zwischen der Bukowina und Siebenbürgen hergestellt, und auch die Einfuhr sämtlicher von Großhornvieh stammenden Rohmaterialien wieder freigegeben worden.

* (Straßenverbindung über den Bodzapaß.) Um eine den Bedürfnissen des Buzeser Districtes in der Walachei entsprechende directe Verbindung mit Kronstadt über den Bodzauer Paß herzustellen, hat die walachische Regierung eine 4000 Meter lange Straße derart herstellen lassen, daß sie mit allen Gattungen von Fuhrwerken befahren werden kann. Dieselbe soll binnen wenigen Monaten bis zur siebenbürgischen Grenze ausgebaut werden. Es handelt sich nun um die Fortsetzung dieser Straße auf siebenbürgischer Seite, und hat Graf Benedikt Miles, Besitzer vor ausgedehnnten Waldungen am Bodzauer Passe sich erboten, für die eine halbe Meile lange Strecke von der Grenze bis zu seiner Glashütte bei Kraszna — nicht nur das erforderliche Terrain sondern auch Holz, Steine und Kalk unentbehrlich zu liefern.

Die Eröffnung einer jederzeit fahrbaren Verbindungsstraße zwischen Siebenbürgen und der Moldau über den bezeichneten Paß wäre jedenfalls von Wichtigkeit für jene Gegenden.

Warum geschieht in Hermannstadt so wenig, um eine directe, entsprechende Verbindung nach der kleinen Walachei zu erreichen?

* (Cholera.) Die k. k. Agentie in Bukarest gibt bekannt, daß sich in einigen Gegenden des Jassier und Bottschianer Districtes Fälle der asiatischen Cholera ergeben und in einigen

Berwaltungsbericht

vorgelegt der am 4. Mai 1866 abgehaltenen Versammlung des siebenbürgisch-sächsischen Landwirthschaftsvereines.

Wenn auch bei den gegebenen Verhältnissen unseres in der Reconstituirung begriffenen Vereines die Erstattung eines umfassenden Geschäftsberichtes, wie es §. 12 der Vereinsstatuten vorschreibt, unthunlich ist, so soll der verehrten Vereinsversammlung doch eine Darstellung der Bestrebungen der Oberverwaltung nicht vorerthalten werden.

Den Beschlüssen der im Jahre 1861 und 1862 abgehaltenen Versammlungen gemäß war das erste Ziel ihrer Bemühungen, für die, im Jahre 1858 festgestellten neuen Vereinsstatuten die a. h. Genehmigung zu erwirken. Nachdem die Vereinsversammlung zu Mühlbach 1861 die von der hohen Regierung gestellte Frage, ob der im Wege der Statthalterei vorgelegte Entwurf den durch die Reaktivirung der autonomen Behörden geänderten Verhältnissen noch angemessen scheine, bejaht hatte, und nochmals um die Genehmigung angesucht worden war, gelangte nach wiederholten Vorstellungen zu Ende des Jahres 1862 ein Gubl.-Defret herab, womit mehrere Bemerkungen zu dem Statutenentwurf zugestellt und die Annahme der verlangten Abänderungen als Bedingung der a. h. Genehmigung erklärt wurde.

Die, auf den 11. Januar 1863 einberufene allgemeine Versammlung gab zu einigen minder wesentlichen dieser Abänderungen ihre Zustimmung und beschloß eine Vorstellung zu dem Zwecke, damit von den übrigen Abänderungen abgegangen werden möge. Das k. Gubernium erklärte hierauf, von den höhern Orts gemachten Bemerkungen nicht ablassen zu können und ging erst in Folge einer erneuerten Vorstellung der Oberverwaltung vom 10. October 1863 auf die Vorlage der Erklärungen der Vereinsversammlung an die hohe k. Hofkanzlei ein.

Mit der a. h. Entschließung vom 5. Juli 1864 erfolgte hierauf endlich die lang erwartete Bewilligung, die Satzungen

des Vereins in der beantragten Fassung zur Bestätigung vorlegen zu dürfen und auf Grundlage dieser a. h. Entschließung wurde denselben am 13. März 1865 vom hohen k. k. Ministerium für Handel und Volkswirtschaft die Genehmigungsklausel beigelegt.

Sobald die, mit der hohen Bestätigung versehenen Statuten herablangten, wurden dieselben in Druck gelegt und in alle Bezirke versendet. Mit dem Rundschreiben vom 5. Mai 1865 wurden sämtliche Bezirkssistorien zur Mitwirkung bei der Neugestaltung des Vereines aufgefordert und um die Einleitung einer Subscription neuer Mitglieder ersucht. Dies Rundschreiben, enthält gleichsam das Programm unseres Vereines und lautet folgendermaßen:

Nach langjährigen Bemühungen ist es gelungen die allerhöchste Genehmigung der im Jahre 1858 entworfenen neuen Satzungen dieses Vereines in der gewünschten Fassung endlich zu erhalten.

Hiedurch ist nun für die freie Entwicklung der Wirksamkeit unseres Vereines ein sicherer Boden gewonnen und nur zu wünschen, daß derselbe mit ausdauerndem Eifer betreten und nutzbar gemacht werde.

Die materiellen Verhältnisse unseres Volkes, denen die Bestrebungen des Landwirtschaftsvereines dienen sollen, bedürfen dringend der aufmerksamen Pflege; zum Fortschritte mahnt die vorwärts drängende Zeit. Das Land wird aus seiner isolirten Lage allmälig in das Netz des allumfassenden Weltverkehres einbezogen. Alle Bahnen freier Entwicklung werden seinen Bewohnern eröffnet, damit sie in ungehemmter Thätigkeit rüdig vorwärts strebend an eigenen Kräften erstarken und als würdige Bürger eines großen Gemeinwesens dem Staate eine sichere Stütze seiner Macht nach Außen, seiner Wohlfahrt im Innern sein mögen. Wer nicht als tüchtiger Schwimmer in der offenen Fluth des freien Verkehrs sich bewährt, vermag sich nicht zu behaupten und geht unrettbar unter! Keine Vorrechte mehr scheiden die Stände von einander, keine Buntstiftränen umziehen sorglich die Werkstätten des Bürgers, keine Sonderrechte bilden für einen schützenden Wall um die einzelnen Volksgenossenschaften des Landes. Eine Gleichheit vor dem Gesetz stellt jeden auf seine eigenen Füße. Die alten Bände der Einigung lockern sich, und neue müssen sich knüpfen, denn in der Vereinzelung kann Niemand beharren bei dem losgelassenen Kampfe der verschiedensten Interessen.

Diese zwingende Überzeugung führte die Gewerbetreibenden unserer Städte schon vor Jahren zur Bildung von Gewerbevereinen, in deren Schoo so mancher Heim gedeihlicher Wirksamkeit Wurzel gesetzt hat. Auch vom Staate wurden für Gewerbe und Handel eigene Vertretungsförster geschaffen, in den Handels- und Gewerbekammern, welche den Umlaufungsprozeß in der sozialen Ordnung der Gegenwart mit Aufmerksamkeit beobachtend, in ihren Kreisen anregend und ermunternd zu wirken haben, während sie der Regierung gegenüber zur Vermittelung von Rathschlägen, Beschwerden und Wünschen berufen sind.

Ahnliche Organe des Zusammensinns und der Vermittlung bilden für den der Naturproduktion zugewandten Theil der Bevölkerung, die in allen Ländern bestehenden Landwirtschaftsvereine, deren Aufgabe darin besteht, das theoretische Wissen mit der praktischen Erfahrung, die bessere Einsicht mit den zur Ausführung nötigen Mitteln zusammenzuführen und selbst das Vorbild des Auslandes für die heimischen Verhältnisse nutzbar zu machen. Auch bei einem geregelten Verfassungsleben und neben der freien Bewegung in Kreis und Gemeinde ist die Vereinigung denkender Land- und Volkswirthe zur Förderung und Währung ihrer besonderen Interessen unentbehrlich.

Solche Erwägungen lassen es als eine patriotische Pflicht, als eine Ehrensache für jeden Freund seines Volkes erkennen, für die Ausbreitung des siebenbürgisch-sächsischen Landwirtschaftsvereins und seiner Wirksamkeit thätig mitzuwirken.

In diesem Bewußtsein hat die gesetzigte Vereinsverwaltung an den Herrn Grafen der sächsischen Nation bei Übereichnung der neuen Vereinszüge die Bitte gestellt, die Kreisbehörden des Sachsenlandes auf die hohe Wichtigkeit der Vereinszwecke aufmerksam machen und zur kräftigen Förderung derselben aufrufen zu wollen.

Nachdem der erhaltenen Ansage gemäß den politischen Verwaltungsorganen die Sache unseres Vereines empfohlen worden ist, wendet sich diese Vereinsverwaltung nunmehr auch an die ländlichen Bezirkssistorien, durch ihre freundliche Vermittlung die wirksame Beihilfe der kirchlichen Organe zu erlangen.

Das aneifernde Beispiel, und das anregende Wort der weltlichen und kirchlichen Beamten und Vorsteher, soll die Gemeinden und überhaupt die ländliche Bevölkerung zu lebendiger Theilnahme bewegen, damit die Gemeinden als solche, dann die Nachbarschaften und Bevölkerungen, sowie die vermöglichern Landwirthe durch ihren Beitritt als stiftende oder beitragende Mitglieder des Vereines zu einem geregelten Zusammensinns sich verbinden.

In der zuversichtlichen Erwartung, daß ländliche u. c. werde diesen Anschauungen die Anerkennung nicht versagen, erlaubt man sich nebst mehreren Exemplaren der Vereinszüge einige Subscriptionslisten mit dem Erfuchen zu übersenden, dieselbe bei den Mitgliedern der weltlichen und kirchlichen Behörden, sowie bei den Bezirksgemeinden in Umlauf setzen zu wollen.

Unser Verein soll erstarken zu erfolgreichem Werken auf einem Felde, welches die unerschließbare Grundlage der menschlichen Gesellschaft bildet und gerade bei uns verdoppelte Anstrengungen erheischt; als es bisher fast gänzlich

vernachlässigt worden ist. Dazu kann ihn nur die werthätige Theilnahme zahlreicher Mitglieder befähigen, welche durch ihre Beiträge dem Verein die unentbehrlichen Geldmittel zu führen. Ist doch auch bei den andern Schwesternvereinen, welche bereits so schön und nachhaltig zur Entwicklung und Kräftigung des nationalen Bewußtseins beigetragen und dem sächsischen Namen weit über die Grenzen des Landes hinaus Achtung und Ehre erworben haben, die freiwillige Beteiligung ihrer Mitglieder an den festgesetzten Beiträgen die einzige Quelle und Bedingung ihres materiellen Bestandes.

So dürfte denn auf eine rege Theilnahme nicht nur in den Vororten der Bezirke, sondern ganz besonders von Seite der Landgemeinden zu rechnen sein und die frohe Aussicht sich eröffnen, die Zahl der Mitglieder werde sich bald vervielfältigen und auch unser Verein im Laufe der Jahre zu solcher Ausbreitung und gedeihlicher Thätigkeit, wie die bayerische Landwirtschaftsgesellschaft mit ihren mehr als 2000 Mitgliedern, sich erheben, derselben nicht blos in seiner äußern Gestaltung ähnlich, sondern auch in seinen weitreichenden Bestrebungen und großen Erfolgen.

Das nächste Ziel für die Bestrebungen der Oberverwaltung bildete die Constituirung der Bezirkvereine, in welche sich die Gesellschaft nach §. 9 ihrer Satzungen teilt, um ihre Wirksamkeit und ihren Einfluß auf die Bevölkerung zur Erreichung der auf Förderung der Landwirtschaft abzielenden Zwecke zu erleichtern.

In den Bezirken und Gemeinden muß sich die Theilnahme der Mitglieder in regem Zusammenwirken befrüchten, wenn unser Verein zu gesundem Leben erstarken und seiner gemeinnützigen Aufgabe entsprechen soll. Die Oberverwaltung kann ihren Beruf nur darin finden, zu nützlichen Bestrebungen anzuregen und die zerstreuten Kräfte zu gemeinsamem Handeln zu vereinigen. Finden diese Anregungen nicht in weiteren Kreisen willige Aufnahme, reichen sich nicht in dem engen Gebiete der Bezirke gleichgesinnte Genossen, die Hände, die Vereinszwecke zu fördern, so werden alle Bemühungen der Oberverwaltung in ihren Erfolgen wenig fruchtbringend sein.

Wie man beabsichtigte, sollte die Aufstellung der Bezirkverwaltungen der Einberufung einer allgemeinen Versammlung zur Neuwahl der Oberverwaltung vorausgehen, damit der Verein in dieser Weise auf sicherer Grundlage erstehe. Aus diesem Grunde wurde die Abhaltung der Vereinsversammlung bis jetzt verschoben und nur einer drängenden Veranlassung wegen von der früheren Absicht abgegangen.

Vor einem Jahr hat die Vereinsverwaltung die Bildung des Hermannstädter Bezirkvereines mit glücklichem Erfolg veranlaßt. Später wurde in Mühlbach eine Bezirkverwaltung aufgestellt. Zu Anfang dieses Jahres hat sich, wie das Schäfberger Bezirkssistorium mittheilt, auch dort ein Bezirkverein gebildet, nach den Vertheilungen des Bezirkssistoriums in Bistritz dieser Bezirk demnächst dem gegebenen Beispiele und die Reconstituirung der Mediascher Bezirkverwaltung ist dem Schelker Bezirkssistorium in Mediasch übertragen worden, welches bereits dankenswerthe Beweise seiner Bereitwilligkeit für die Sache unseres Vereines gegeben hat.

Auch im Burzenlande haben die gleichen Anregungen zur Bildung eines landwirtschaftlichen Vereines auf Grundlage unserer Vereinsstatuten geführt. Wohl strebt derselbe eine unabhängige Stellung an und hat einen Statutenentwurf der hohen Landesregierung zur Bestätigung vorgelegt, welcher von dort der Oberverwaltung zur Neuübersetzung zugeföhrt worden ist. Wie immer die Entscheidung der hohen Landesstelle erfolgen mag, kann es nur mit Vergnügen anerkannt werden, daß auch im Burzenland der Sinn für landwirtschaftlichen Fortschritt lebhaft ist, und es dürfte die Hoffnung, daß die, auf ein Ziel gerichteten Bestrebungen unter Genossen eines Volksstamnes nothwendig zu brüderlichem Zusammensinns führen müssen, keine gewagte sein.

Um den Hermannstädter Bezirkverein in seiner nützlichen Thätigkeit: Anlage einer Baumschule, Anschaffung von Büchern und Zeitschriften, Bestellung von Hopfensezlingen, Neben u. s. w. für den Anfang nach Möglichkeit zu unterstützen und ihm nicht die ohne dies wenig zureichenden Geldmittel noch zu schmälern, wurde über Anschen derselben auf den, dem Gesamtvereine zukommenden Anteil an den vorjährigen Beiträgen der Mitglieder Verzicht geleistet und nur der, zur Vermehrung des

Reservefondes bestimmte vierte Theil davon in Anspruch genommen.

Die, dem Vereine übersendeten Druckschriften, Kündmachungen und Preisverzeichnisse wurden größtentheils in die Bezirke vertheilt und zur weiteren Anregung noch mehrere Druckschriften in gleicher Absicht auf Vereinskosten bestellt.*)

So wurden auch die verschiedenen Programme und Veröffentlichungen über die diesjährige landwirtschaftliche Ausstellung in Wien und die Pariser Weltausstellung des Jahres 1867 versendet, die herabgelangten Aufnahmsscheine über die Anmeldungen zur Wiener Ausstellung den betreffenden Anmeldern**) im Auftrage des Aufstellungscomites übermittelt und der Verschleiß einer größeren Anzahl von Loosen zur Betheiligung an der Lotterie von Ausstellungsgegenständen übernommen.

Die zahlreichen Zuschriften des hohen Handelsministeriums (im Laufe des Jahres 1865 über 20) und des L. Landesgouverniums (über 30) beweisen die Geneigtheit der h. Regierungsbehörden, die Vermittlung der landwirtschaftlichen Vereine zu benützen, und die Nothwendigkeit des Bestandes solcher aus dem Vertrauen der Landwirthe hervorgegangenen Vertretungsborgane. Die Oberverwaltung hatte öfters Gelegenheit über Anforderung der hohen Landesstelle ihre Wohlmeinung abzugeben, so über die Bestellung von Viehseuchencommissionen, über die Regelung des Privatbeschlags, über den Verkauf von Viehleksalz, über die Anleitung und Ueberwachung der Gemeinden bei der Ansage von Obst und Maulbeerbaum-pflanzungen, dann die Sicherung des Absatzes der Gallethen.

Der, vom hohen Ministerium zugewiesene Gesetzentwurf über die Änderung des Zolltarifes und die Erhebung der von der Enquete-Commission zur Regelung des Eisenbahntarifes wurden Sachverständigen aus dem Handelsfache zur Begutachtung übergeben; doch es fehlte zu gerechter Zeit an genügendem Material zur Berichterstattung, weshalb die Oberverwaltung sich einer Meinungsabgabe in diesen Fragen enthielt.

In einer Vorstellung an den Grafen der sächsischen Nation wurde die Erneuerung der, das Verbot der Grundzerstörung bei Erbtheilungen betreffenden Vorschriften erbeten.

Dem Wohlwollen der hohen Regierung für die Seidenwürmerzucht verdankte der Verein im v. J. außer einer Geldunterstützung die Zuweisung von 34 von japanischen Grains, die zur probeweisen Verwendung unentgeltlich vertheilt, sich leider, wie bekannt, nicht bewährt haben.

Die vom hohen Ministerium zur Begutachtung herabgelangte Denkschrift über Agriculturstatistik hat den Anlaß geboten, von der böhmischen patriotisch-ökonomischen Gesellschaft genaue Aufschlüsse über die Art der Durchführung jener Erhebungen, welche dort mit großer Sachkenntniß und practischem Sinne eingeleitet und zum Theil zustandegebracht worden sind, einzuholen und versuchsweise mit ähnlichen Aufnahmen vorläufig im Hermannstädter Stuhle zu beginnen.

Auf das, im Wege des hohen Ministeriums herabgelangte Ansuchen des Privatdozenten Dr. Mannhardt in Danzig, der mit einer Sammlung der alten agrarischen Gebräuche beschäftigt ist, sind die eingehend gestellten Fragen durch die Bezirksconsistorien zur Beantwortung hinausgegeben worden.

Außer dieser vermittelnden Thätigkeit und jener auf die Belebung der Bezirksvereine anregenden Wirksamkeit betrachtete es die Oberverwaltung als ihre Aufgabe für jene Zeit, wo unser Verein in allen seinen Gliedern geordnet innerhalb der, von seinen Säzungen gezogenen Grenzen die volle Kraft zu entfalten vermag, wenigstens vorbereitungswise vorzuarbeiten.

*) So W. Löbe, die Consolidation oder Zusammenlegung der Grundstücke u. s. w. Leipzig, Reicherlachste Buchhandlung; A. v. Babo, Bericht über die Bereisung der Weinbantreibenden Kronländer Oesterreichs. Wien, Gerold's Sohn, u. a.

**) Unter den 17 aus Siebenbürgen eingegangenen Anmeldungen, worunter mehrere ganze Gruppen von Ausstellungsgegenständen umfaßten, waren 15 aus dem Sachsenlande erfolgt.

Die neuzuwählende Oberverwaltung wird zunächst berufen sein, neue Schritte zur Verwirklichung des, von der Vereinsversammlung in S.-Regen 1857 hervorgehobenen Gedankens, daß die Errichtung einer Musterwirthschaft zur Ausbildung junger Bauernsöhne ein dringendes Bedürfniß und das sicherste Mittel zur Hebung der heimischen Landwirthschaft sei, zu thun. Da die Mittel des Vereins zur Ausführung eines solchen Unternehmens nicht hinreichen, hat die Oberverwaltung bei der bestandenen L. L. Stathalterei wiederholt um die Bevilligung der erforderlichen Dotation aus Staatsmitteln angefucht. Der ewige Gouverneur Fürst Karl Schwarzenberg ging wohl auf die Absicht, in den verschiedenen Landestheilen mehrere landwirtschaftliche Lehranstalten zu begründen, hochherzig ein. Dies weit ausgedehnte Vorhaben blieb jedoch unerfüllt und heut, wie vor so viel Jahren wird es an unserem Vereine liegen, sich der Sache nach Kräften anzunehmen.

Seither hat die Zahl der Ackerbauschulen und höheren Institute in und außerhalb der Monarchie sich vermehrt, man ist reicher geworden an Erfahrungen über die zweckmäßigste und billigste Art der Errichtung solcher Anstalten und im verschloßenen Jahre ist diese Frage bei der Versammlung deutscher Landwirthschaft in Dresden gründlich besprochen worden*). Die Oberverwaltung hat auch nähere Nachweisungen über einzelne landwirtschaftliche Institute eingeholt, welche nützliche Aufschlüsse geben und zu entschiedenerem Vorgehen ermutigen.

Es wurde deshalb vorläufig eine Verhandlung mit der ansehnlichen Gemeinde Stolzenburg wegen Ueberlassung eines geeigneten Areals zum Zwecke einer solchen Anstalt eingeleitet, welche mit willigem Entgegenkommen aufgenommen wurde und zu einem erwünschten Abschluß führen dürfte.

Die Regelung der agrarischen Verhältnisse ist eine weitere hochwichtige Frage, welche die neu zu bestellende Oberverwaltung wieder aufnehmen muß. Die Erleichterung der Zusammenlegung von Grundstücken ist in früheren Jahren wiederholt ein Gegenstand der Berathung bei der Vereinsverwaltung gewesen und der hohen Regierung in mehrfachen Vorstellungen zur Berücksichtigung empfohlen worden. Selbst die freiwillige Arrondirung des Grundbesitzes ist durch die, jede Uebertragung von unbeweglichem Vermögen treffenden Gebühren erschwert. Um nun vor allem andern auf die Beseitigung dieses Hemmisses einzuwirken, wurde eine von Seite des Vereins an das hohe Finanzministerium zu richtende Eingabe vorbereitet, welche die abgesonderte Lösung dieses Theiles der weitumfassenden Angelegenheit herbeizuführen versuchen soll, wenn nicht von der allgemeinen Vereinsversammlung ein solcher Schritt gemäßbilligt werden wird.

Für Stadt und Land von großer Bedeutung ist ferner die sogenannte Kloaken- — oder Latrinenfrage, welche in allen Theilen Deutschlands und der benachbarten Länder mehr und mehr gewürdigt und practisch entschieden wird. Die Verwerthung der menschlichen Excremente wird auch in unsren Städten in Betracht gezogen werden müssen. Daß dieselben der Landwirtschaft zugeführt werden müssen, ist bereits eine feststehende Ueberzeugung, während andererseits gesundheitsgefährliche und andere verderbliche Einwirkungen der Kanäle und Senkgruben beseitigt und die Kosten ihrer Erhaltung und Reinigung möglichst erspart werden sollen. Es würde daher für die Herbeischaffung belehrender Hülfsmittel über diesen Gegenstand vorzusegeln, um die Erfahrungen des Auslandes zur Benützung für heimische Zwecke in Bereitschaft zu haben**).

Welch unendliche Vortheile vermag der rege geistige Zusammenhang mit dem deutschen Mutterlande uns zuzuführen, wenn wir, von der erleichterten Reiseverbindung ganz abgesehen,

*) Die Mittheilungen über landwirtschaftliches Unterrichtswesen von E. Micheljen, Hildesheim, Gerstenberg, bringen den Bericht darüber.

**) Die Abschuß und Verwerthung der Dungstoffe in verschiedenen deutschen und außerdeutschen Städten. Bericht der vom preußischen Minister bestellten Commission. Berlin, Wiegand und Hempel 1865. Die Abschuß menschlicher Excremente nach Müller-Schürschem Systeme. Stettin 1865.

nur dem reichen Büchermärkte, der großen Auswahl von Zeitschriften, wo für jedes Fach gesorgt ist, uns zuwenden *).

Es ist anerkennenswerth, daß auch die heimischen Tagesblätter den landwirtschaftlichen Interessen einige Beachtung zu Theil werden lassen. Es genügt eben nicht, dem schwankenden Gange der auswärtigen Politik und der manchen Handlungen unterworfenen Entwicklung der inneren staatlichen Verhältnisse allein zu folgen, auch die materiellen, sowie die sittlichgeistigen Interessen, nehmen ihr Recht in Anspruch. Als besonders erfreulich müssen wir darum an diesem Orte das Inslebenstreiten eines Blattes begrüßen, welches den ökonomischen und industriellen Angelegenheiten unseres Landes gewidmet ist und mit so frischer Kraft gefördert wird. Man kann sich nicht offen genug zu dem Wunsche bekennen, die siebenbürgische Zeitschrift für Handel, Gewerbe und Landwirtschaft möge immer ausgebreiteter Theilnahme finden, damit sie in gedeihlicher Entwicklung fortschreiten und in immer weitern Kreisen einen wohltätigen Einfluß üben könne. (Wäre uns gewiß nur ein Sporn zu weiterem Fortschritte. Die Red.)

Soll es mit unsern wirtschaftlichen Zuständen besser werden, so muß einmal die Ueberzeugung in unsern Gemeinden Eingang finden, daß man mit der altgewohnten extensiven Wirtschaftsweise, die immer geringern Ertrag liefert und die eigenen Kräfte allmählig aufzehrt, in der Gegenwart nicht mehr bestehen kann. Nutzlos klagt man über Steuerdruck und wiegt sich in Zukunftshoffnungen von dem Heile, das die Eisenbahnen dem Lande erschließen werden. Rathfamer erscheint es, sich bei Zeiten vorzusehen, damit man von der langerwarteten, zuletzt aber plötzlich eintretenden Umwandlung der Verhältnisse nicht überrascht werde, damit man im Stande sei, dann Vortheile davon zu ziehen, statt ganz zu unterliegen. Der Trieb der Selbsterhaltung muß uns zum rationellen Fortschritt drängen.

Wer diesen Grundsatz anerkennt, wird auch den Bestrebungen unseres Vereines seine Würdigung und Mitwirkung nicht versagen und mit Ernst und Eifer behülflich sein, wo es gilt, in der Förderung des gemeinen Wohles den eigenen Gewinn zu suchen **).

Bausteine zum Betriebe rationeller Immenzucht.

1. Gegefäße der alten und neuen Immenzucht.

Wer einmal Gelegenheit gehabt hat, der Immen Kunstmilch und Fleiß, Ordnung und Reinlichkeit und ihre andern, merkwürdigen Eigenthümlichkeiten zu beobachten, fühlt sich unwillkürlich zu ihnen hingezogen; er gewinnt sie lieb und wird veranlaßt, über sie weiter nachzudenken.

Mehr noch aber und früher mögen ihre aufgespeicherten Vorräthe an Honig und Wachs die Aufmerksamkeit des Menschen gewonnen und ihn veranlaßt haben, die in Mitten voller Freiheit einen unabhängigen Staat Bildenden, zu unterjochen, zu züchten. Man nahm ihnen die Freiheit und ließ ihnen ihre gewohnte Autonomie nur, um ihnen nachher mit dem Lohn ihres Schweißes auch noch das Leben zu nehmen. Man entzog sie ihrem selbst gewählten Aufenthalte in stiller und blumenträicher Umgebung und versetzte sie in die Nähe menschlicher Wohnungen, ohne Rücksicht darauf, ihnen hier auch immer den geliebten Frieden und nötige

*) Von besonderem Werthe sind die Jahresberichte über die wesentlichsten Fortschritte im Gebiete der Landwirtschaft, sowie über die im Laufe des abgelaufenen Jahres erschienene Literatur für Landwirthe in Menzel und von Lengerkes landwirtschaftlichem Kalender. Berlin, Wiegand.

Nicht minder gehaltreich und anregend ist das Jahrbuch für österreichische Landwirthe von A. E. Komers. Prag, Calvesche Buchhandlung, welches aus allen Theilen der Monarchie und allen Zweigen der Landesculptur lehrreiche Aufsätze und Abhandlungen bringt.

Doch unserem Vereine hochstehende Patrioten auch in der Entfernung freundliche Theilnahme zunenden, hat sich in letzter Zeit erwiesen, als Seine Exe. Sectionschef Freiherr v. Rosenfeld russischen Weizen zum Versuchsweizen Anbau überzeichnete. Früher sendete Se. Exe. Staatsrat Freiherr v. Gering ein Büchlein über Weinbau von dem Leiter der Osnener Rebschule zu. Auch den Gewerbeverein so wie die Bibliothek des heiligen co. Gymnasiums hat Se. Exe. Freiherr von Rosenfeld mit einer Spende bedacht. D. Red.)

Nahrung zu bieten. Man überließ es ihrem unermüdlichen Fleiß sich den Lebensbedarf weither zu holen.

Man betrieb die Immenzucht auf gut Glück, deren Erfolg von allerlei Zufällen, von guten oder Misszahnen immer abhängig war. Darum konnte auch die Immenzucht nie recht in Flor gebracht, nie darin etwas Erhebliches geleistet werden. In sogenannten guten Bienenjahren vermehrte sich der Immenstand, gab auch eine gute Ernte, wurde aber in weniger günstigen Jahren um so schneller entvölkert und blieb rat- und thatlos dem Hungertode preis gegeben. Dies war die Immenzucht im Urzustande, wie solche bei uns noch heute — mit wenigen Ausnahmen anzutreffen ist. Im Gegensage davon unterscheidet sich die rationelle, welche sowohl die Natur der Immen und deren feindliche Einflüsse erforscht und jener gemäß behandelt und diese abwehret, als auch mit weniger Zeit, den möglich höchsten Ertrag erzielt.

Schon die Magazinimmenzucht zeigt von Nachdenken und ist bei aller ihrer Mangelhaftigkeit, dennoch ein anregender Fortschritt zum Bessern gewesen. Sie hat dem unbarmherzigen Todten gerade der fleißigsten Immen aufklärend entgegen gearbeitet und einen wichtigen rationellen Grundsatz festgestellt: töde weniger, ernte mehr.

Die eigentliche, rationelle Immenzucht hat aber erst Pfarrer Dzierzon begründet. Seine verdienstvolle Theorie und Praxis hat glänzende Erfolge gezeigt und sich weithin verbreitend, da und dort neue Versuche veranlaßt und neue Erfahrungen und Verbesserungen hervorgebracht. Das Eigenthümliche des Dzierzonstocks ist und bleibt der bewegliche Wabenbau. Dieser ist der erste Bau- und Grundstein, ist die Seele der rationellen Immenzucht.

2. Dzierzonstock heißt jede, mit beweglichem Wabenbau eingerichtete Immenwohnung, nach deren Erfinder, dem Pfarrer Dzierzon in Karlsmarkt bei Brieg in Preußisch-Schlesien, welcher für gewöhnlich 3—600 Immenstücke auf mehreren Standorten im Umkreise von 2 bis 4 Stunden hat, die ihm im Durchschnitt jährlich $2\frac{1}{2}$ mal soviel als seine Pfarrei eintragen.

Seit der Erfindung und allgemeinen Einführung der Dzierzonstücke hat die Immenwissenschaft außerordentliche Fortschritte in der Theorie gemacht, aber auch fast alles Mögliche in der Praxis geleistet.

Diese Stücke werden aus Holz oder Stroh gemacht. Sie kommen natürlich theurer zu stehen, als die von unsern Baiischen geflochtenen, mit Kuhsladen eingeschmierten, für Glückhennen ganz geeignete Bienenkörbe; sind aber auch reiner, dauerhafter, und was die Hauptsache ist, zum rationellen Betrieb der Immenzucht allein zweckentsprechend. Sie können verschieden hoch und tief, d. i. lang gemacht werden, aber alle müssen im Innern oder im Lichten gleich weit oder breit und die Etagen gleich hoch sein. Der Form nach gibt es Lagerstücke, Ständer, Zwillinge und Mehrbrüder.

3. Die Immenwohnungen (Stücke) für den rationalen Betrieb müssen so eingerichtet sein, daß sie den Immen einerseits den vollkommenen Schutz gegen äußere Einflüsse, als Nässe, Kälte, Wind, Zugluft, Mäuse, Nachtschmetterlinge (Todtentöpfe), so wie auch gegen Räuber gewähren, anderseits aber dem Züchter die möglichst leichte Handhabung bei der freiesten und schnellsten Manipulation und thunlichst, größten Schonung der Immen, gestatten. Außerdem dürfen sie nicht zu theuer sein. Denn bisher war der allgemeine Verbreitung der so nutzlichen Dzierzon-Immenzucht nichts mehr hinderlich, als die Unkenntniß in der Behandlung der Dzierzonstücke und der hohe Preis derselben.

Den obigen Anforderungen im Ganzen entsprechend, hat mein Freund, Dr. Flick in Leibnitz, einen Lagerstock erfunden, welcher bei der Ausstellung landwirtschaftlicher Produkte zu Graz, mit dem ersten Preise, einer silbernen Medaille, gekrönt wurde. Die praktischen Vortheile, die ich aus eigner Anschauung und Erfahrung kenne, — und die Billigkeit, dieses Stockes, haben denselben bereits auch bei uns Eingang verschafft.

Bur Ziegenzucht

von B. R.

"Besser eine gute Ziege, als eine schlechte Kuh." Meier.

1. Ihrer Abstammung oder vielmehr ihrer Natur nach, ist die Ziege nur für bergigste Gegenden, oder für solche geeignet, die keine Cultur zulassen — für Steppen, Höhen u. s. w. sie geheilt auf und in solchen, wenn sie auch nur spärlich mit Geestrüpp und Kräutern bewachsen sind. In manchen Gegenden muß die Ziege das Rindvieh vertreten, und die ganze Existenz der Bewohner würde sehr zweifelhaft werden, wenn sie ihre Ziegenherden abgeben müßten.

2. Wir wollen damit aber nicht gesagt haben, daß die Ziegenhaltung nicht auch für die fruchtbarsten, bestcultivirtesten Gegenden nützlich sein kann; denn auch in diesen ist sie für manche Verhältnisse eine wahre Stütze der Familien, — z. B. der Tagelöhner auf dem Lande, — oder auch der kleine Handwerker — der keine Kuh ernähren kann, hält sich eine Ziege, und verwertet durch sie den Abfall seiner Hauswirtschaft, — auch gesammeltes Laub und dergl.; dafür gibt ihm dieselbe — wenn er sie gut hält — wenigstens 300 Maß Milch per Jahr — einen Werth von circa 30 fl. d. W. — und zwei Lämmer. — Natürlich, daß bei dieser Haltung nur von Stallfütterung die Rede sein kann; denn wollte man diese Ziegen austreiben, würden sie die Culturen derartig beschädigen, daß der Nutzen nicht mehr mit dem Schaden in Verhältniß stände.

3. In dem Morgenlande, überhaupt in einem warmen, trockenen Klima verträgt es die Ziege, daß sie Tag und Nacht im Freien bleibt; in einem kälteren aber, muß sie des Nachts und auch bei kalter Nässe, bei Frost und Schnee aufgestallt werden; weil sie widrigfalls verkümmert oder aber „umsteht.“

Die angemessene Einrichtung des Stalles ist sehr wichtig, und natürlich am wichtigsten bei der Stallfütterung. — Reinlichkeit und gesunde Stallungen sind zwar bei jeder Viehhaltung unerlässlich, aber bei der Ziegenhaltung besonders in Acht zu nehmen: Denn diese Thiere sind von der Natur für das „Vergleben“ bestimmt, für ein Leben auf trockenem Boden, in reiner, feiner, frischer Luft. Der Ziegenstall soll deswegen hell und trocken sein, und stets reine nicht durch angrenzende Cloaßen, Ställe, Misthaufen &c. verunreinigte Luft haben.

Im Winter muß er dem Thiere gegen Kälte den gehörigen Schutz geben; denn eine starke Kälte verträgt es nicht. Hühnerställe sollen nicht über oder in unmittelbarer Höhe des Ziegenstalles sein; weil die Hühnerläuse (*Lipeurus variabilis* und *Menopon palidum*) dann den Ziegen nicht die gehörige Höhe lassen, welche jedem Milchvieh nötig ist, wenn die Milchabsondierung nicht gestört werden soll; nebenbei verursacht solches Ungeziefer Hautausschläge. — Das Streuen des Stalles soll man nie vergessen; vergißt man es, freut sich die Ziege selbst, indem sie das Futter aus der Raupe dazu verwendet, also ruiniert.

4. Die Ziegen fressen zwar sehr verschiedenartige Gewächse, Kräuter, Gräser, Knollen, Wurzeln, Laub, Baumrinde, Heu und allerhand Stroharten — bei Versuchen nahmen sie von 670 Kräutern 449 — doch werden sie leicht sehr „futterwählerisch,“ wahre Feinschmecker, wenn man nicht schon das Lamm vorsichtig aufzieht, an allerhand Futter gewöhnt. Man gebe nie, weder der Ziege noch dem Lamm, mehr Futter vor, als sie mit Appetit verzehren können. Füttere aber fünfmal täglich. Tränken soll man regelmäßig dreimal täglich; denn eine Ziege, die viel säuft, gibt auch gewöhnlich viel Milch.

Man verbessere das Saufen durch einen Zusatz von Mehl, Kleien, Leinsamen &c. und gebe stets etwas Salz hinein; im Winter oder bei kaltem Wetter soll es lauschig-warm verabreicht werden.

Niedrige oder fette Weiben sind diesen Thieren schädlich, und sie vertragen sie höchstens zur Abwechslung.

Als Wintersutter gibt man am besten Heu, oder, wo dieses zu theuer kommt, getrocknetes, „geheutes“ Laub — auch der Abfall von Hainebuchen- oder Buchenscheerhecken ist dazu wertvoll. — Linsen-Erbsen-Bohnen- und Getreidestroh kann ebenfalls als Futter dienen, doch müssen dabei Knollen- und Wurzelgewächse und ein gutes Saufen verabreicht werden. — Gerne fressen die Ziegen Eicholen-Schoten — und sind ihnen diese, besonders in den ersten Tagen nach dem Lamm, dienlich. Salz soll jede Ziege wenigstens täglich ein Roth bekommen; und die auf dem Stalle gehaltene, wo möglich, ein paarmal in der Woche Wachholder.

Nur gut gehaltene Ziegen bringen Vortheil — schlecht gehaltene sind — wie es bei allen Thieren der Fall ist — des Besitzers Schaden und Schande; und fallen ihm noch dazu durch ihr unaufhörliches Blöken und Blären lästig.

5. Den Begattungstrieb gibt die Ziege durch ungewöhnliches Blöken, durch eine gewisse Unruhe, durch unregelmäßiges Fressen und durch Wedeln mit dem Schwanz zu erkennen; dabei ist der Ausgang der Muttertheide aufgeschwollen und zeigt sich wohl bei einigen ein blutiger Schleim an derselben. — Oft wird die Ziege bei dem ersten Sprunge nicht trächtig; man bringe sie daher nach 12 Stunden immer wieder zum Bock — Mittlere Tragzeit 21 Wochen.

Eine gut gehaltene Ziege wirft gewöhnlich zwei Lämmer selten 3 und sehr selten 4.

Man kann die Lämmer aufziehen, indem man ihnen portionsweise, dreimal täglich Milch gibt; doch besser ist es, daß sie saugen. — Bei einer milchreichen Ziege hat das Lamm genug Nahrung, wenn es die Hälfte der Milch bekommt; muß dieselbe aber volle 4 Wochen erhalten, und dann nach 3 Wochen allmählig weniger, zu dem andern Futter, was aus Kleien, Kulturzimbeln, feinen Gräsern, Blättern &c. und aus einem Mehlsack bestehen kann — immer mit einem kleinen Salzzusätze.

Bei dem Lamm ist darauf zu achten, daß die Ziege die Nachgeburt nicht frisht — was sie thut, wenn es ihr möglich ist; — denn der Genuss derselben ist ihr sehr schädlich, kann ihr sogar tödtlich sein. Hat sie aber dieselbe gesessen, gebe man ihr, 14 Tage lang, des Morgens, 1 Stunde vor dem Fressen: 1 Roth Glaubersalz, 1 Roth zerstossenen Kümmel, $\frac{1}{2}$ Roth zerriebenen Rauchtaback, und $\frac{1}{2}$ Roth zerquetschten Knobelsalz vermischt, und mit Honig zu einer Ladverge gemacht, ein.

Die Ziege kann zweimal im Jahre Junge bringen; doch hat der Besitzer, bei dieser, nur den zahmen Thieren dieses Geschlechtes eigener Fruchtbarkeit, wenn er sie benutzt — nur Schaden (jede Abweichung von der natürlichen Bestimmung muß sich ja immer bestrafen) denn das Mutterthier wird dadurch nicht allein entkräftet, sondern die Art verschlechtert sich auch je länger, je mehr.

6. Eine gute Ziege ist mehr langgestreckt als hochgebaut, und hat Symmetrie in ihrem ganzen Gebäude, wie ein edelles arabisches Pferd; sie hat ein munteres Ansehen, ist lebhaft in ihren Bewegungen, die Augen sind rein glänzend und die Haare glatt, lang und schimmernd.

Der Bock soll starke Knochen, einen starken Hals und Muth haben. Er ist in dem Alter von 2 bis 4 Jahren am besten zur Zucht. — Im ersten Lebensjahre aber, darf er zu keiner Ziege kommen; denn dadurch wird er nicht allein entkräftet, sondern bringt auch schwache Lämmer zum Entstehen. — Merkwürdig ist es, daß der Ziegenbock leicht eine Art Onantriebt.

7. Die Milch der Ziege ist wohlgeschmeckend, kräftig und gesund, b. h. wenn sie von einem solchen Thiere herrührt, was angemessen gefüttert und reinlich behandelt wurde; besonders wohlgeschmeckend und gesund — auch wohl heilsstärtig — ist sie aber, wenn die Ziegen ihre Nahrung auf Bergen und Höhen gesucht, dort allerhand gewürzhafe Pflanzen gefressen haben. — Bei keinem Hausthiere äußert sich der Einfluß der Nahrung auf die Milch — sowohl in Quantität als Qualität — so schnell und stark, als bei der Ziege.

8. Eine wohlunterhaltene Ziege, von guter Art, kann, in der besten Zeit, bis 3 Maß Milch per Tag geben — und steht höchstens 6 Wochen trocken. — Auf die Zeit des Trockenstehens hat es einen bedeutenden Einfluß, daß man das junge Thier, nach dem ersten Lammem möglichst lange an der Milch zu halten sucht; denn so lange es in diesem ersten Jahre die Milch behält, so lange kann es auch in den späteren Jahren gemolken werden.

9. Naturgeschichtliches: Die Ziege gehört, nach Oken, in die 2. Stufe, IV. Ordnung, 12. Kunst, 3. Geschlecht; in ihrer Gattung finden sich noch folgende Arten: 1. vier Steinbockarten; 2. die wilde Ziege im Kaukasus, Persien, Indien u. s. w.; 3. die mit umgekehrten Hörnern in Afrika; 4. die Mambrinziege in der Levante; so wie die hornlose, angorische, kaschemir- und thibetanische Ziege.

Die Ziegen sind verschiedenartig gefärbt; es gibt schwarze, weiße, braune, gleich gefärbte und gescheckte z. c. — Die schwarzen und dunkel gefärbten sollen die fetteste Milch geben — und kann dies wohl möglich sein, weil die dunkle Farbe die Ausdünstung befördert.

Man hält gehörnte und ungehörnte Ziegen. Erstere sind für die Weide vorzuziehen; weil sie sich ihrer Haut besser wehren können — zweite aber für die Stallfütterung; da sie nicht so empfindlich stoßen, auch Wände u. dergl. nicht so sehr beschädigen können.

Es gibt Ziegen, die ein kostbares Haar oder auch eine feine kostbare Wolle liefern, und deswegen geschoren oder aber gefämmt und gerupft werden, z. B. die angorischen, thibetanischen oder kaschmirischen Ziegen. Man hat diese Arten in Europa einheimisch machen wollen; doch ist dies bis jetzt nicht gelungen — wahrscheinlich nicht, weil man bei der Aklimatisirung nicht vorsichtig oder naturgemäß genug versucht. Die Ziege kann ein Alter von 15 Jahren erreichen; ist aber gewöhnlich nur bis zum 8. fruchtbar.

Das Ziegenfleisch ist zwar nicht besonders — wenigstens nicht nach dem Geschmack der Europäer; so sehr es auch die Morgenländer lieben. — Doch kann selbst das von einer alten Ziege zu einer recht erträglichen Speise werden, wenn die Köchin ihre Sache versteht.

Die Ausdünstung — der „Geruch“ — der Ziegen soll die Gesundheit der Schafe und des Rindvieches erhalten oder befördern; deswegen hält man in manchen Gegenden stets Ziegen in den Rindvieh- und Schafställen resp. Herden.

Mit dem Steinbock gepaart, bringt die Ziege fruchtbare Bastarde; ob aber unsere Ziegen von dem Steinbock abstammen, ist bedeutend zweifelhaft.

Die Ziegen gehören zu den klügsten Thieren und haben die Fähigkeit allerhand Kunststücke zu lernen; nebenbei lieben sie die Musik, und sind taffester — die Tanzziegen in Persien zeigen solches — wie manche Menschen. —

Wenn man die Ziege reinlich — naturgemäß — hält, und ihr das nötige Salz zukommen läßt, wird sie nicht häufig krank; ist sie aber einmal krank, stirbt sie leicht.

10. Für Siebenbürgen ist die Ziegenzucht jedenfalls sehr vorteilhaft; also wohl beachtenswert — wenigstens so lange, bis man nicht die gesamte Landwirthschaft auf eine viel höhere Stufe gebracht hat, und bis man nicht die, durch Habgier und Nachlässigkeit kahl gemachten Berge wieder mit Holz bepflanzt.

Nur die Ziege weidet mit Vortheil auf den hiesigen Bergen; dem Rindvieh und den Schafen kann diese Weide keinen Nutzen bringen. — „Auch stieg sich das Vieh bis zur Höhe müde, verbaute die Kost im Magen, während des Ganges an der abschüssigen Bergwand, mit Angst und Besorgniß, und kam unten wieder erschöpft an, wie es hinaufgestiegen war. Der Fras nützt dem Vieh nach der Erfahrung, nur in dem Maße, als es denselben in Ruhe Gemächlichkeit und Leidenschaftlosigkeit genießt“ — sagt Pfarrer Roth — „Wünsche und Rathschläge“ pag. 57 — gewiß ganz richtig im Betreff des Rindviehes und der Schafe hier besonders.

Land- und Forstwirtschaftliche Ausstellung im Prater.

Wien, 17. Mai. Heute Vormittags wurde die land- und forstwirtschaftliche Ausstellung durch den Besuch des Kaisers eröffnet. Se. Majestät erschien im offenen Wagen in Begleitung seines Adjutanten Punkt 9 Uhr und fuhr durch das Eingangsthür im Prater den ganzen Ausstellungsort entlang bis zu dem am andern Ende aufgestellten Springbrunnen. Dasselbst war eine Militär-Capelle postirt, welche bei der Ankunft des Kaisers die Volkschymne intonirte. Die Präsidenten Fürst Collredo und Fürst Schwarzenberg traten aus der Mitte des Ausstellungs-Comités vor, begrüßten Se. Majestät und geleiteten denselben in die Industriehalle. Hier besichtigte Se. Majestät zuerst die forstwirtschaftliche Abtheilung und sprach seine Anerkennung darüber aus, daß in so kurzer Zeit so überraschendes geleistet worden sei. Alsdann übernahm v. Wertheim die Führung in der andern Hälfte der Ausstellungshalle, welche die Abtheilung für die Industrie-Artikel enthält. Auch hier besichtigte Se. Majestät sehr aufmerksam die mannigfaltigsten Ausstellungsgegenstände und verweilte längere Zeit bei den in zahlreichen Exemplaren ausgestellten Sensen, wobei v. Wertheim Gelegenheit hatte, seinen weltausstellungsberühmten Hieb mit einer Sichel in ziemlich starkes Blech auszuführen. Se. Majestät ließ hier die Frage fallen, ob sich aus demselben Eisen auch Klingen für Cavalleriesäbel fabriciren ließen, was von Herrn v. Wertheim bejaht wurde. Aus der Industriehalle tretend, schenkte Se. Majestät dem Zelt des Herrn Mannstein, namentlich den Feldausrüstungs-Gegenständen, dasselbst, einen kurzen Besuch und begab sich, vom Regierungsrath Burg geleitet, in die Maschinen-Abtheilung, wo bereits ein reges Leben herrschte. Ein Walz von Maschinenschloten sendete dichten Rauch zum Himmel, alle Maschinen waren in Bewegung und eine Straßenlocomotive fuhr ab und zu. Se. Majestät, welche sich in der Industriehalle fast eine Stunde aufgehalten hatte, besichtigte im Maschinenpark nur einige Schneidemaschinen und begab sich sodann in die von Specker errichtete Wurstfabrik, welche eben im vollen Betrieb stand. Gewaltige Fleischmassen wurden in den zahlreichen Hack- und Mahlmaschinen der successiven Verkleinerung zugeführt. Alle Stadien der Wurstbereitung waren hier zu sehen, und in einem großen Kessel schwamm bereits das zum Genusse fertige Produkt in der Gestalt von Frankfurter Würsten. Nach einem flüchtigen Aufenthalt in diesem Raum begab sich Se. Majestät auf die andere Seite der den Ausstellungsort theilenden Straße und besah die Fabrikate aus Perlmooser Portland-Cement. Damit schloß der kaiserliche Besuch. Se. Majestät schickte sich an, den Wagen zu besteigen, und richtete an den Fürsten Collredo die Abschiedsworte: „Ich bedauere, daß ich nicht Alles sehen kann, aber ich werde jedenfalls wiederkommen.“ Bevor der Kaiser jedoch den Wagen bestieg, willfahrtete er der Witte des Sprechers der ungarischen Turnmitglieder, ließ sich die einzelnen Mitglieder der ungarischen Deputation vorstellen und richtete an mehrere derselben einige Worte in ungarischer Sprache. Erst dann — es war mittlerweile halb 11 Uhr geworden — bestieg der Kaiser seinen Wagen und entfernte sich unter Bivatrufen und den Klängen der Volkschymne.

A b s c h i e d .

Bei meiner Abreise aus Siebenbürgen, sage ich hiermit meinen sämtlichen Freunden und Bekannten ein herzliches „Lebewohl.“

Mediasch den 9. Mai 1866.

Bernhard Rost.

Herr Bernhard Rost war seit dem Inslebentrete dieser Zeitschrift einer der eifrigsten Mitarbeiter derselben, und haben unsere Lesern dessen Beiträge, welche von praktischer Erfahrung und gebiegener Sachkenntniß Bezeugnis geben, gewiß gerne und mit Vortheil gelesen. Wir hoffen auch fernerhin noch Beiträge aus dieser Feder zu erhalten, und wünschen Herrn Rost in seiner neuen Heimat alles Gute. (Die Redaktion.)

Efferten- und Wechselcoure.

Wiener Börsenbericht vom 19. bis 25. Mai 1866.	Benennung der Effecten	Samstag	Montag	Dienstag	Mittwoch	Donnerstag	Freitag	Börsenbericht vom 22. Mai 1866.	Benennung der Effecten	Eingezahlt	Dienst.
		19	21	22	23	24	25			22	29
	5% Metalliques . . .	56.75	—	55.35	56.85	56.60	57.90		Pester Commercialbank . . .	500	660
	5% National-Anlehen . . .	63.—	—	61.—	62.90	62.75	62.99		" Sparkasse . . .	63	990
	Banfactien . . .	661.—	—	658.—	659.—	674.—	669.—		Öfner " . . .	—	400
	Creditactien . . .	126.80	—	126.40	125.80	129.10	129.90		Pester Walzmühle . . .	500	980
	Staats-Anlehen 60er . . .	71.20	—	71.10	71.20	73.50	74.40		Pannonia Dampfmühle . . .	1000	1400
	Siebenb. Grundentlast.-Obligat. . .	—	—	56.—	—	—	—		1. Öfner " . . .	450	565
	Silber . . .	128.50	—	128.50	129.—	127.50	128.—		Ungar. Assfuranz . . .	315	400
	London . . .	127.50	—	128.—	128.—	126.—	122.25		Pannon. Rückversicherung . . .	210	—
	Dukaten . . .	6.07	—	6.07	6.12	5.98	5.80		5½% ung. Pfandbriefe . . .	—	71.—

Hermannstadt, 25. Mai. Ueber die beiden Märkte dieser Woche sind wir nicht in der Lage etwas erfreuliches zu berichten, denn in Folge der gewiß mehr traurigen Witterungsverhältnisse und hauptsächlich des auf den 24. d. M. eingetretenen starken Neises und Frostes, blieb auch der heutige Marktverkehr ohne Zufuhr, das wenig Vorhandene wurde zu erhöhten Preisen rasch vergriffen, und der Bedarf blieb in größerem Maßstabe unbedeckt; guter **Weizen** 6 fl. 40 kr., **Mittelwaare** 5 fl. 80 kr., **Halbsrucht** 5 fl. 20 kr. **Korn** 4 fl. 40 kr., **Hafer** 2 fl. **Kukuruz** 4 fl. 80 kr. bis 5 fl. Im Allgemeinen dürfte jedoch die plötzlich eingetretene Furcht ganz ungegründet sein, und in kürzester Zeit, bei nur etwas günstigerer Witterung wird sich herausstellen, daß der Schaden exklusive der frühen Gemüsearten keine allzugroße Dimensionen angenommen hat, und besonders der Kukuruz noch Zeit genug hat sich zu erholen.

(— r.) **Mediaisch,** 24. Mai. Auch der heutige Markttag ist unter der Mittelmäßigkeit befahren, und unter den Fruchtsorten Mais am meisten vorhanden. Der Handel ist durchgehends sehr lebhaft gewesen, so zwar, daß bis 10 Uhr bereits jede Fruchtgattung ihren schnellen Absatz gefunden hat. Fremde Fruchtspekulanten (Sachsen, und vorzüglich Ungarn) hatten sich schon

am 23. hier eingesunden. Uebrigens ist nicht soviel Frucht vorrätig gewesen, als der Begehr groß war. Die Früchte kann man folgendermaßen notiren: schönster **Weizen** 6 fl. 40 kr., minderer 5 fl. 80 kr., **Halbsrucht** 4 fl. 80 kr., **Mais** 4 fl. 20 kr. bis 4 fl. 40 kr., **Bohnen** (der Bedarf nicht gedeckt) 4 fl. 60 kr. **Hansamen** (wenig) 2 fl. 24 kr. per Siebenbürger Kübel. **Rindfleisch** 10 kr., Schweinefleisch sammt Speck 16 kr. per Pfund. Weinhandel stagnirt wieder.

Was die Fröste vom 18., 19. und 20. verschont hatten, ist nun durch den Frost von heute auch zu Grunde gerichtet. Die Kästen auf dem Felde sind ganz gelb, ebenso der Mais. Ob der Frost auch den Saaten geschadet habe, dürfte heute nicht mit Bestimmtheit ausgesprochen werden können. Auf die Weinfeuchung hat er sicherlich nachtheilig gewirkt, da er den Keim der Weintrauben erstickt, d. h. das Leben den Weintraubenhörnern genommen hat. Diese Hörner, welche vom Reife gequetscht, vom Frost getrocknet sind, werden diese je wieder aufleben können? Weinbesitzern hat dieser Frost nicht geschadet, denn sie können ihre vorrätigen Weine desto theuerer verkaufen; für die Weinanbauer ist aber der Frost ein weiterer Grund zur gänzlichen Verarmung. Witterung: Gestern Nachmittag fiel dichter und vieler Hagel.

Inserate.

Die Haupt-Niederlage für Siebenbürgen

Gewehr- und Waffenfabrik

Johann Peterlongo in Innsbruck

Heinrich Zikeli in Kronstadt
 Ferner empfiehlt der Obgenannte sein Lager von
 empfohlenen Jagdgewehren, Jagd- und Scheibenstücken,
 Pistolen, Taschen-, Infanterie- und Cavallerie-Revolvers, nach Le-
 faucheux, Colt und Adam, Knabenslitten, Terzerols, Hirschfänger und
 Jagd-Requisiten zu Fabrikspreisen, und werden Preis-Courante auf Verlangen
 franco zugesendet.

Ferner empfiehlt der Obgenannte sein Lager von
 nach den besten Systemen, dann von garantirten Chinälsilver-Waren, als:
Leuchter, Girandoles, Essbestecke etc.; ferner von echter Goldware,
 als: **Bracelets, Ringen, Ohrgehängen, Broches, Knöpfen und Nadeln etc.**
 ebenfalls zu Fabrikspreisen.

Die Originalausgabe des in 28. Auflage erschienenen Werks:

Der persönliche Schutz von Laurentius.

Aerzlicher Rathgeber in geschlechtlichen Krankheiten, namentlich in Schwächezuständen. Ein starker Band von 232 Seiten mit 60 anatomischen Abbildungen.

In Umschlag verpackt.

Preis Thlr. 1. 10 Sgr. = fl. 2. 24 kr. ist fortwährend in allen namhaften Buchhandlungen vorrätig, auch in Pest bei

Hartleben & Comp.

Man achtet darauf, daß jedes Exemplar der Originalausgabe von Laurentius mit dessen vollem Namensstiegel verpackt ist. Die unter ähnlich lautenden Titeln erschienenen Auszüge und Nachahmungen desselben sind unvollständige, fehlerhafte Plagiäte, wie schon ihr Auftreten es verrät. — (6—12)

(4—6)
 Mit erster Classe Medaille in Pest und Ehren-Diplom Sr. I. f. Apostolischen Majestät ausgezeichnete amerikanische combinirte Flieh- und Erndte-Maschinen leichter sehr solider Construction, mit geringer Kraft und, vorzüglich wirkend; und ausschließlich privilegierte

Dreschwagen entkränen jede Fruchtgattung, mit 50% Kostenersparung, vollkommen rein, auf die einfachste und bequemste Weise.

Zu haben bei **Carl Kachelmann**, Maschinenfabrikant in Schemnitz, in Ungarn. Für Dauer und Wirkung wird ein Jahr lang Garantie geleistet. Nähere Auskunft, Abbildungen und Gebrauchs-Anweisungen Franco gegen Franco.